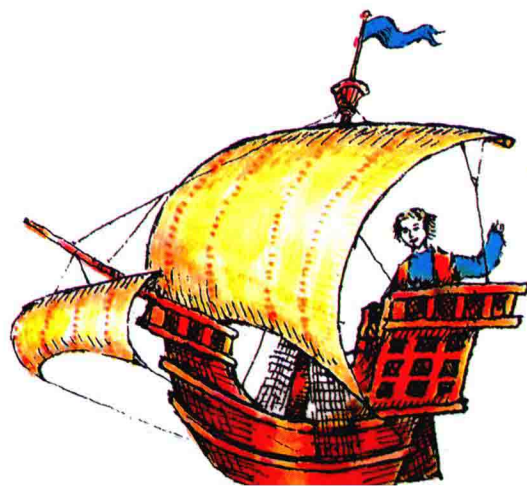


世界第一傻瓜和飞船



· 俄罗斯民间故事 ·

[英] 亚瑟·兰塞姆 / 改编 [美] 尤里·舒利瓦茨 / 图 杨玲玲 彭懿 / 译

俄罗斯民间故事

世界第一傻瓜和飞船

● [英]亚瑟·兰塞姆 / 改编 [美]尤里·舒利瓦茨 / 图 杨玲玲 彭懿 / 译 ●

21 世纪出版集团
21st Century Publishing Group





麦克米伦世纪童书

北京麦克米伦世纪咨询服务有限公司
北京市海淀区花园路甲 13 号院 7 号楼庚坊国际 10 层
邮编: 100088 电话: 010-82093837
新浪官方微博: @麦克米伦世纪出版

图书在版编目(CIP)数据

世界第一傻瓜和飞船 / (英) 兰塞姆改编; (美) 舒利瓦茨图; 杨玲玲, 彭懿译.

-- 南昌: 二十一世纪出版社集团, 2015.5

ISBN 978-7-5568-0690-4

I. ①世… II. ①兰… ②舒… ③杨… ④彭…

III. ①儿童文学-图画故事-英国-现代 IV. ①I561.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2015)第076432号

THE FOOL OF THE WORLD AND THE FLYING SHIP

"The Fool of the World and the Flying Ship" was originally published in 1916

as part of *Old Peter's Russian Tales* by Arthur Ransome.

Pictures copyright © 1968 by Uri Shulevitz

First published by Farrar, Straus and Giroux, LLC.

All rights reserved.

版权合同登记号: 14-2014-311

世界第一傻瓜和飞船

[英] 亚瑟·兰塞姆 改编 [美] 尤里·舒利瓦茨图 杨玲玲 彭懿 译

编辑统筹 魏钢强 责任编辑 雍敏 美术编辑 费广

出版发行 二十一世纪出版社集团 (江西省南昌市子安路75号)

www.21cccc.com cc21@163.net

出版人 张秋林 经销 全国各地书店 印刷 北京捷迅佳彩印刷有限公司

版次 2015年5月第1版 2015年5月第1次印刷

开本 787mm×1092mm 1/12 印张 4

书号 ISBN 978-7-5568-0690-4

定价 36.00元

赣版权登字 04-2015-208 版权所有, 侵权必究

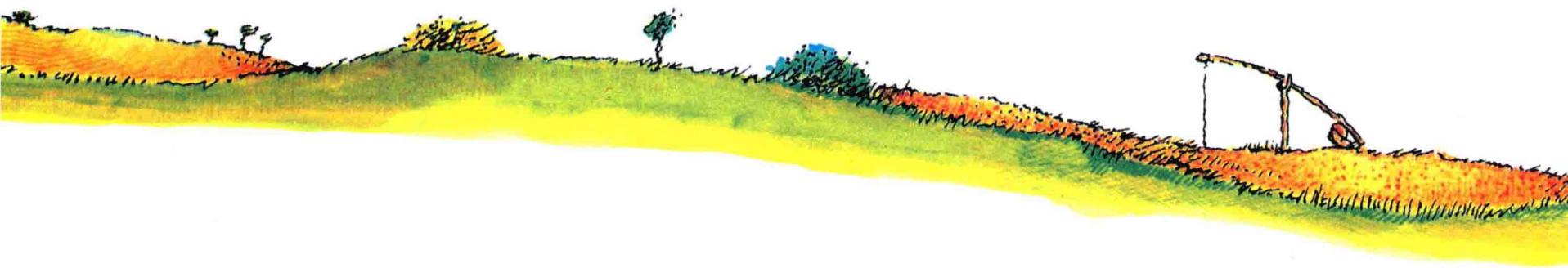
发现印装质量问题, 请寄本社图书发行公司调换 0791-86512056



从前，有一位老农夫，他和他的妻子有三个儿子。老大和老二聪明得要命，不但不会被骗钱，还能借到钱。可老三却是世界第一傻瓜。他单纯得像个孩子，甚至比有些孩子还要单纯，从来不伤害任何人。

然而，事情常常是这样的：爹娘的心里只有两个聪明的儿子。世界第一傻瓜要是能填饱肚子，就算幸运了。因为要不是看到他，爹娘甚至都忘记了还有这么个儿子。有时，就算他们看到他，也像没看见一样。

不过，尽管有这样的爹娘，老天爷却最疼爱单纯的人，并最终会给他带来好运。接下来要说的，就是这样一个故事。

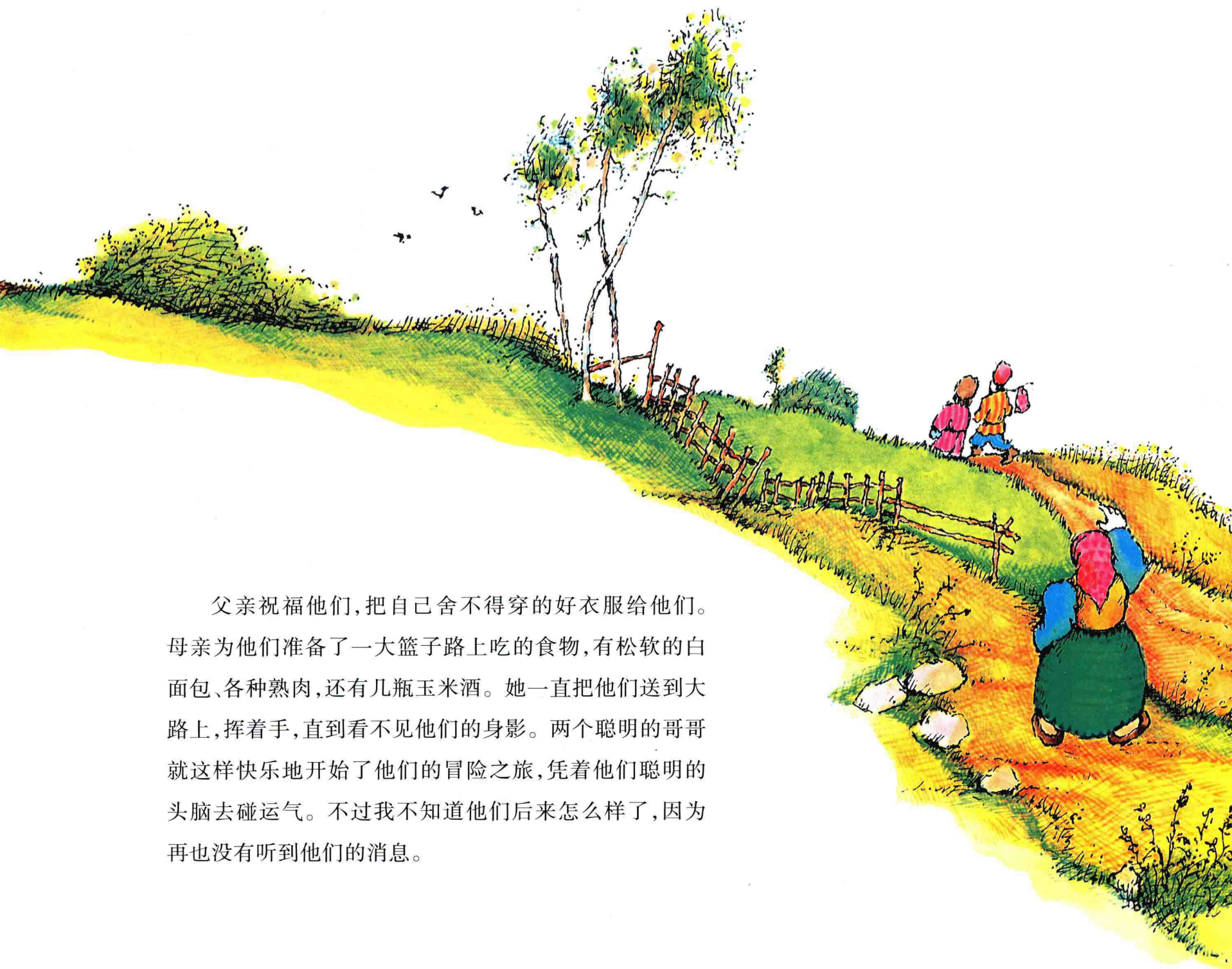


故事是这样开头的。

有一天,沙皇派出的使者走过千山万水,甚至来到像我们这样偏远的森林小屋门前,发布公告:沙皇要把自己的女儿,也就是公主,许配给一个能献给他飞船的人。飞船要有翅膀,能在蓝天上飞翔,就像船在大海里航行一样。

“这可是我们的机会!”两个聪明的哥哥说。他们立刻就要出门,看看谁用不着自己造飞船就能娶到沙皇的女儿,从此变成一个大人物。

父亲祝福他们,把自己舍不得穿的好衣服给他们。母亲为他们准备了一大篮子路上吃的食物,有松软的白面包、各种熟肉,还有几瓶玉米酒。她一直把他们送到大路上,挥着手,直到看不见他们的身影。两个聪明的哥哥就这样快乐地开始了他们的冒险之旅,凭着他们聪明的头脑去碰运气。不过我不知道他们后来怎么样了,因为再也没有听到他们的消息。







世界第一傻瓜看到他们带着这么多好吃的、好穿的，还有好几瓶玉米酒出发了，就说：“我也要去，我也要吃好吃的熟肉和松软的白面包，喝玉米酒，娶沙皇的女儿。”

“傻小子，”母亲说，“你去能有什么好处？你一走出这个家就会被熊抓住，要不然就会被狼吃掉，你都来不及看它们一眼。”

可是这些话阻挡不了世界第一傻瓜，他一个劲儿地说：“我要去，我要去，我要去，我要去……”

他没完没了地说了一遍又一遍，直到这位老太太，就是他的母亲知道没有办法阻止，只好让他去了，省得听他大吵大闹。她把食物放在一个袋子里，让他在路上吃。她只在袋子里放了一些干巴巴的黑面包渣儿和一壶水。她都懒得出门去送他，只在小屋的门口看了他一眼，他还没走两步，她就转身回去做更重要的事情。



没关系，反正世界第一傻瓜已经扛着包袱上路了。他一路走一路唱，要去找寻出人头地的机会，看看能不能娶到沙皇的女儿。母亲没有给他玉米酒，这让他多少有一点儿遗憾，可他还是快乐地唱着歌。跟干巴巴的黑面包渣儿相比，他当然喜欢吃白面包，可在路上只要有吃的



就行。树那么绿，天空那么蓝，他快乐地一路走一路唱。

他没走多远，就遇到一位很老的老人。老人驼着背，留着长长的胡子，浓密的眉毛遮住了双眼。

“你好，小伙子！”老人说。

“您好，老爷爷！”世界第一傻瓜说。

“你要去哪里？”老人问。

“怎么？”傻瓜说，“您没听说吗？沙皇要把女儿许配给一个能献给他飞船的人。”

“你真的会造飞船吗？”老人问。

“不会，我不知道怎么造飞船。”

“那你要怎么办？”

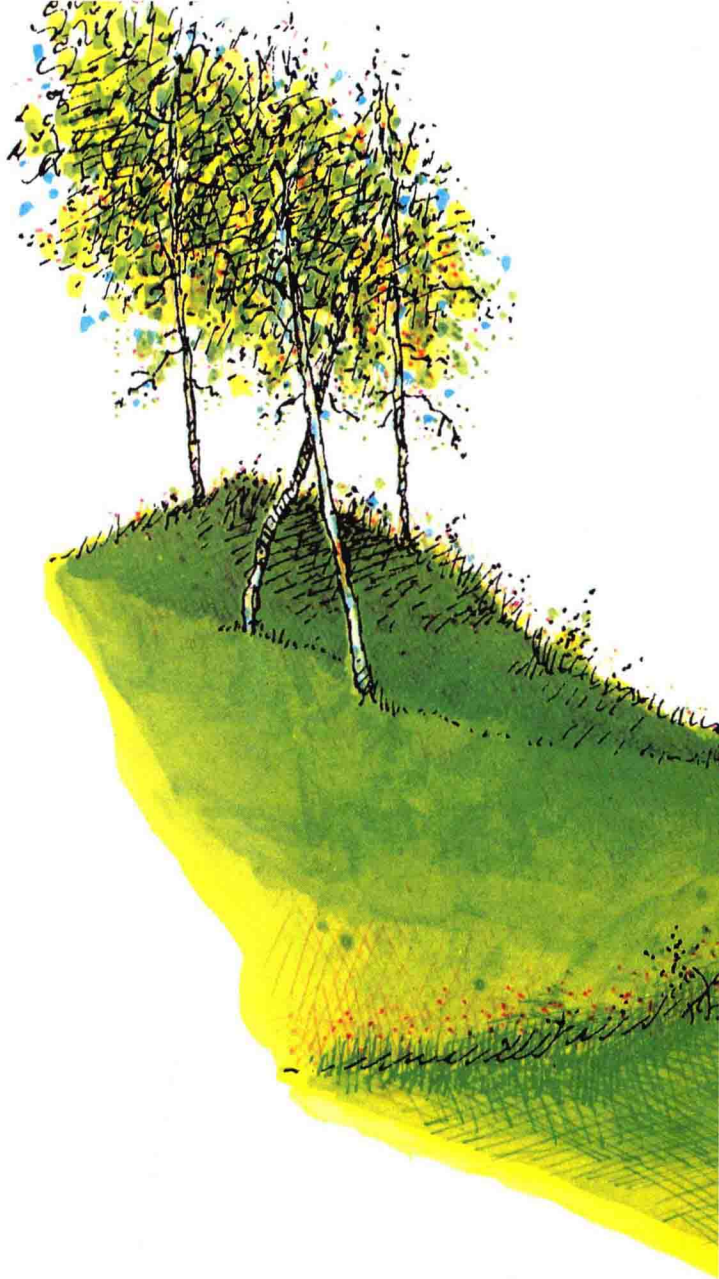
“天晓得！”世界第一傻瓜说。

“好吧，”老人说，“既然这样，那你就坐下来。我们一起歇一歇，吃点儿东西。把你袋子里的东西拿出来吧。”

“真不好意思请你吃我带的东西。我自己吃还行，但不能拿来招待客人。”

“没关系，拿出来吧。老天爷给什么，我们就吃什么。”

世界第一傻瓜打开袋子。他简直不敢相信自己的眼睛，眼前不是黑面包渣儿，而是新鲜的白面包和熟肉。他把食物递给老人，老人说：“你看到老天爷是怎么疼爱单纯的人了吧？尽管你娘不爱你，但照样有好事落在你头上。来，我们喝口玉米酒……”





世界第一傻瓜打开水壶,倒出来的竟不是水,而是玉米酒,还是最上等的。于是,傻瓜和老人快乐地又吃又喝,还一起唱了几首歌,然后老人对傻瓜说:

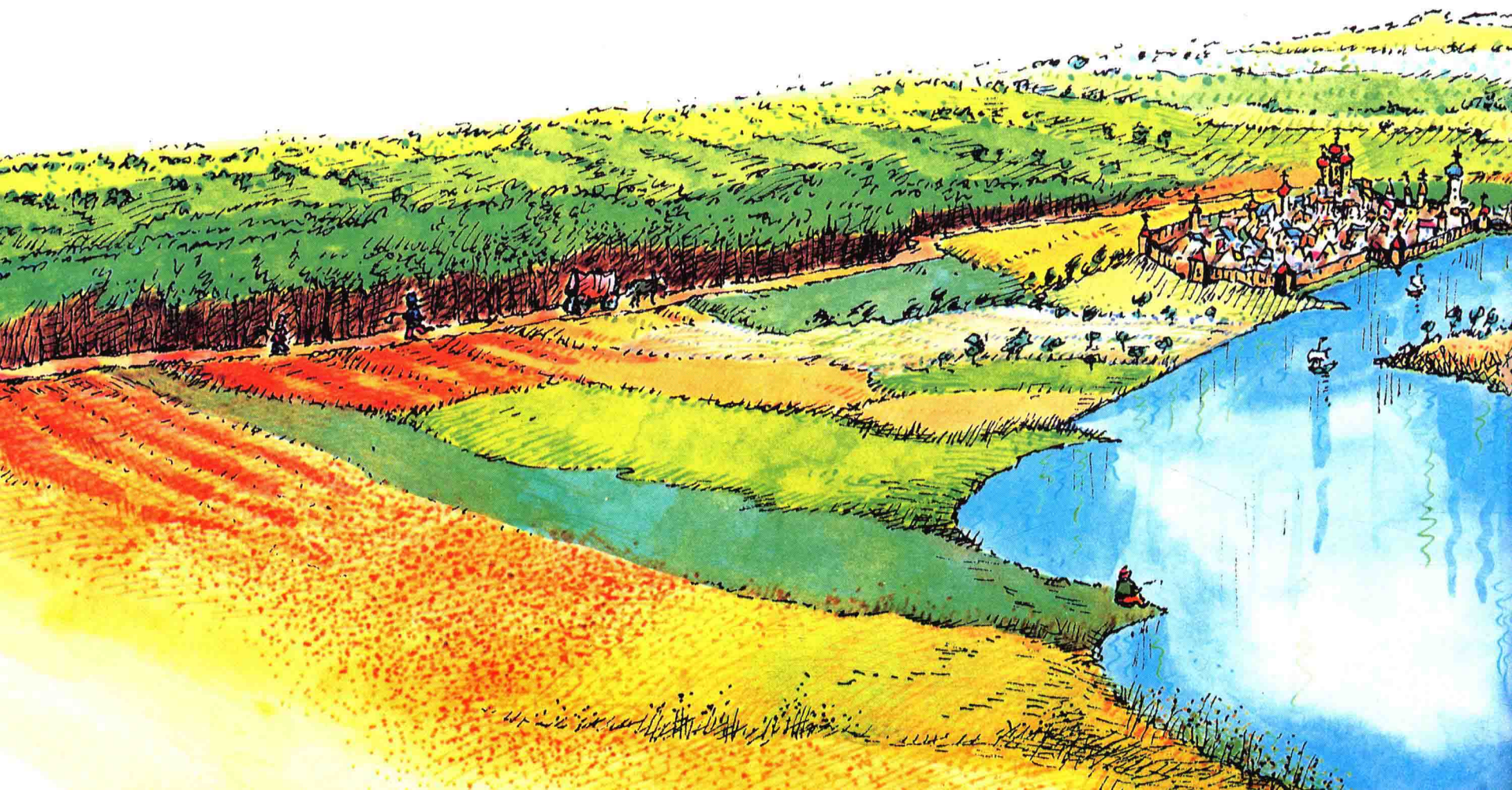
“听好了，你到森林里去，走到你看到的第一棵大树前，对着它画三个神圣的十字，再用你的小斧头砍一下树干，然后仰面朝天躺在地上睡觉，直到有人来把你叫醒。等你醒来，你就会看到飞船已经造好，随时可以起飞。你坐在飞船里，想去哪儿就飞到哪儿。但要保证路上不论遇到谁，你都要让他搭船。”

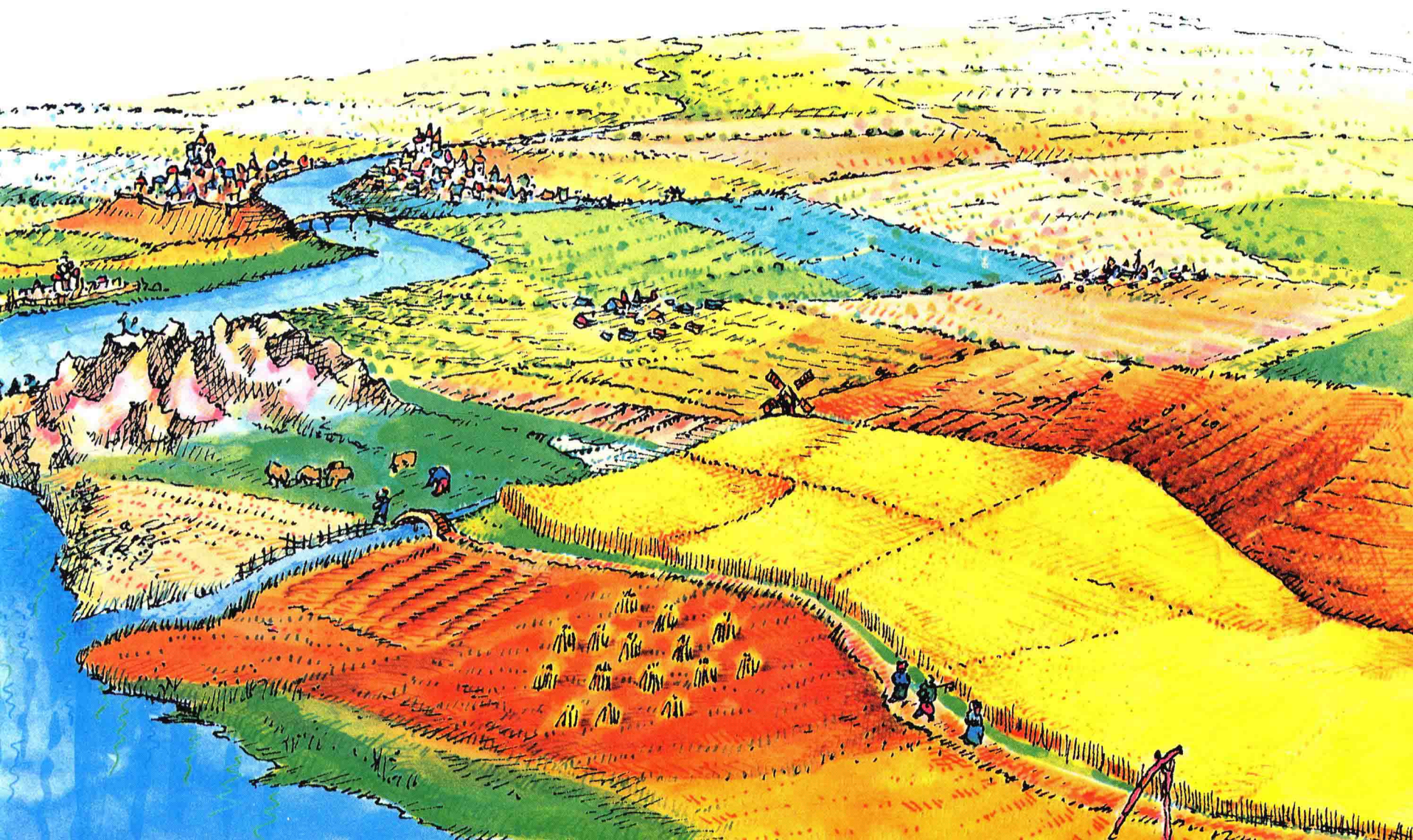
世界第一傻瓜谢过老人，跟老人道别后就出发去森林。他走到第一棵大树前，对着它画了三个十字，然后挥起斧头使劲砍了一下树干，接着马上仰面朝天躺在地上，闭上眼睛睡着了。

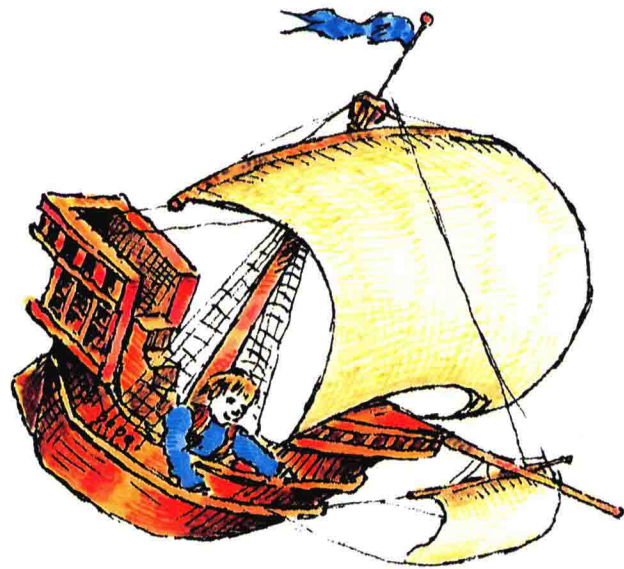
没过多久，好像有人在碰他的胳膊肘。他醒过来，睁开眼睛，看到斧头搁在他的旁边，已经用坏了。大树不见了，一艘已经完工的小船停在那里，正在等着他。他想都没想就跳进了船里，抓住舵盘，坐了下来。船立刻蹿到空中，飞到了森林的上空。











小船在船舵的引导下自由航行,就像在水里一样灵活。傻瓜把舵转向大路,在大路的上空飞行,因为他担心飞行在辽阔的田野上会迷路。

他飞啊飞啊,看到下面有一个人趴在路上,耳朵贴着潮湿的地面。

“您好,大叔!”傻瓜喊。

“你好,空中的小伙子!”那个人喊。

“您在下面做什么?”傻瓜问。

“我正在听世界上都发生了什么事情。”

“请跟我一起坐船吧。”

这个人十分乐意,于是和傻瓜在船上坐下来,一起唱着歌往前飞。

